

## 雍也第六

子曰、人之生也直。

罔之生也幸而免。

子曰わく、人の生くるや直ければなり。

之れ罔くして生くるは、幸にして免るるなり。

(6-139)

<子曰わく、人の生くるや直ければなり>

Q：「子曰わく、人の生くるや直ければなり」とは何ですか。

A：(1)「孔子が言った。人が生きている価値は、正直だからである」の意。

(2)「人がこの世に生まれていられるのは直、すなわち、すなおさによってである」の意。

<之れ罔くして生くるは、幸にして免るるなり>

Q：「之れ罔くして生くるは、幸にして免るるなり」とは何ですか。

A：(1)「もしも、正直さが無くて生きている者があるとしたら、まさに偶然の幸いで、不幸から免れて生きているにすぎない」の意。

(2)「この直、すなわち、すなおさがなくて、生きていけるのは、まぐれにさいわいを得て、難を免れたというものだ」の意。

2011年6月16日林明夫記